

(1) 第 340号

THE SHINAGAWAKU SYOUREN NEWS

発 行 所 品川区商店街連合会 東京都品川区西品川1-28-3 品川区立中小企業センター内 TEL 03(5498)5931 発行責任者 島 敏生

kushoren@shinagawa.or.jp URL: https://shoren.shinagawa.or.jp/

令和5年2月1日

商店街の皆様、今年も宜しくお願いします。



会長 島 敏生

私が令和4年を漢字一文字で表すと 『健』を選びました。

旧年中は品川区商連・区振連に対しご協力・ ご支援賜りまして誠にありがとうございました。 本年も宜しくお願い致します。

昨年の世相を表す漢字一文字は『戦』が 選ばれました。

ウクライナ×ロシアの戦争、各国の大統領や 首相の選挙戦、コロナとの戦いは、第8波が

襲い掛かって来ました。嬉しい戦いは、ワールドカップの日本の戦いです。 日本中に諦めない心と勇気を与えてくれました。

私が選んだ漢字一文字は『健』です。

コロナの感染者が発表されるたびに思うのは、今日も健康で良かった。 猪木さんの「元気ですか。健康なら何でも出来る。」本当にその通りです。 その為、朝のストレッチと腹筋運動、一時間のウォーキングは欠かさず 行っております。

もう一つ忘れてはならない前区長の濱野 健氏の『健』です。ご苦労様 でした。

コロナ感染防止対策を取りながらイベントを再開しました。

区振連・区商連では、一番力を入れている、エリアサポーター事業を 中心に事業展開して参りました。また3年ぶりに「大商業まつり」を復活 させました。

コロナ禍が落ち着いてきた第7波の後半から各種イベントを再開する 商店街が増えてきました。近隣住民など待ち侘びていた人も多く人出は かなりなものでした。ハロウィンでは仮装した子供たちが笑顔で街を走り 回る姿を見て、地域の盛り上がりの源は商店街のイベントとやる気だなーと 久々に実感しました。

品川区のご支援に感謝致します。

コロナ禍は収まる気配がありません。また、景気の回復も期待できない 状況の中、原油高や円安等で値上げが進み、各種仕入などに関わる 値上がりにより、価格転嫁が追い付かないのが現状です。

この状況の中で、特効薬はやはリプレミアム商品券です。昨年春に 4億円で10%のプレミアム、秋は6億円で20%のプレミアムを付けて 戴き、お客様の購買意欲も高まり売上に繋がりました。区のご支援には 感謝申しあげます。

昨年の12月、濱野前区長から森澤新区長へバトンタッチされました。 品川区では初めての女性区長の誕生です。期待しております。

本格的に今年から、新区長 森澤丸の出航となります。

区振連・区商連に対し、今まで以上のご支援を宜しくお願い致します。 卯年、売上が跳ね上がり、コロナ禍を跳ね返す年に なる様祈ってます。

健康が一番です。元気で楽しい一年になりますように 皆で頑張りましょう。

区商連・区振連 新年賀詞交歓会を開催

1月10日(火)に五反田TOCで、3年ぶりに品川区商店街 連合会・品川区商店街振興組合連合会 新年賀詞交歓会を 新型コロナウイルス感染防止策を講じたうえで開催し、200 名が 参加しました。

当日は、森澤区長をはじめ行政関係、議会関係、友好企業団体の 皆様をお招きし、会員の皆様と新年の門出を祝いつつ懇親を 図りました。







そうだべめぐろ>に相談しよう!

ふれあいを大切にしたい〈めぐろ〉です。

目黒信用金庫

一品川区内の〈めぐろ〉の店鋪一

西小山支店 〒142-0062 品川区小山 6 丁目21番18号 TEL (3787) 5411 (代表) 不動前支店 〒142-0061 品川区小山台 1 丁目11番16号 TEL (3792) 6531 (代表)

二葉支店 〒142-0043 品川区二葉 3 丁目 2 番12号 TEL (3785) 7811 (代表)

荏原支店 〒142-0053 品川区中延2丁目9番9号 TEL (3783) 4211 (代表)

ホームページ https://www.shinkin.co.jp/meguro/

お悩みはございませんか? 当金厙へお気軽にご相談ください。

感謝を込めて20周年 さわやか信用金庫



(令和5年1月4日現在) 品川区店舗一覧

大 井 支 店 03-3777-4401 小山出張所 03-5498-3721 品 川 支 店 03-3471-4791 二葉出張所 03-3785-3101 南品川出張所 03-3474-4811 立会川支店 03-3764-7101

戸越銀座支店 03-3783-6511 不動前出張所 03-3779-2751

城南信用金属

地域の皆様の幸せを守り、 地域社会の発展、繁栄に

03-3471-3171

03-3298-3341

(本店) 品川区西五反田 7-2-3 TEL03-3493-8111(大代)

(信用金庫イメージキャラクター 信ちゃん) https://www.jsbank.co.jp

◎品川区の店舗(本店を含む計7店舗)

·品川支店 品川区南品川1-4-25 ・大 井 支 店 品川区大井1-6-10 •荏原支店 品川区西中延1-4-16 • 大 崎 支 店

03-3774-1051 03-3786-1131 03-3491-8771 品川区大崎2-6-11 03-3773-8511

品川区西大井1-3-3-101 •两大井支店 品川区南大井4-6-1 •立会川支店

商連の間伐材推進事業活動レポー

[会場]宮前商店街、 エコルとごし

2022年11月27日(日)、商連と福井県木材組合連合会、ふくい県 産材販路拡大協議会の共催で、幼児~小学生親子を対象とした木育イ ベントを開催しました。



宮前商店街では、2015年にITOKI と制作して区内商店街で使ってきたべ ンチ"BANCO(バンコ)"を区民の手で リペアするワークショップや、木育ひろ ば、木エワークショップ、木製品の販売 や宮前商店街や戸越銀座商店街のお

店が出張販売してマルシェなどを展開しました。

エコルとごしでは、トーク&ものづくりイベン ト「森を知って、木であそぼう!」として森のお話 しのあと、ファニチャーホリックの山口さんを講 師に、ポットマット、マグネットをつくりました。



ご来場のお客様からは、「次回はいつですか?」

「こういうイベントをまたやってほしい」等の感想を頂き大好評でした。



品川区は福井県の坂井市 と連携協定を結んでいるこ ともあり、商連としても木育 を通じて来年以降も継続し てイベント等を連携して開催 していく予定です。

目黒街角クリス

目黒のSTUDIO EASEで開催された、目黒 街角クリスマスに商店街連合会の間伐材利用 推進プロジェクト"木ッカケ"が出店しました。

木ッカケでは間伐材製品の販売や"つみきの 広場"のほか、宮前商店街のサンドイッチカフェ spread itの林口さんと北品川のハレルヤエ 房の玉井さんに講師をお願いし、それぞれ建築 廃材で作るコースター"holesaw"と"木のス プーンづくり"ワークショップを開催しました。





"holesaw"は間伐材と色や質感、手触りの

異なる素材を組み合わせて作れるので、みなさんどれにしようか迷いながら思い 思いのコースターを作っていました。スプーンは粗く形作った間伐材の素地からス プーンを削り出していきます。「彫刻刀持つなんて何年ぶりだろう?」などという声



がもれる中、電動工具や紙やすりを使い世界に1つ だけの自分のスプーンを作りました。

STUDIO EASEは海外の街並みを模したオー プンスペースで、こだわりの商品を並べたお店に、 ジャズの生演奏が会場を練り歩き、クリスマスコン サートなど、会場はまるで海外のクリスマスマーケッ トに迷い込んだようでした。会場の様子は街角クリ スマスのWEBサイトやInstagramからご覧いた だけますので、ぜひご覧ください。

開催日:12月9日(金)~11日(日)

会 場:STUDIO EASE

住 所:東京都品川区西五反田3丁目1-2

Ospread it (https://spreadit.jp/)

◎ハレルヤ工房(https://haleluya1.jimdo.com/)

街角クリスマス 公式Instagram



木ッカケWEB



2022年5月にオープンした品川区立環境学習交流 施設「エコルとごし」で地域交流を目的にした"パンマルシェ"を 開催します。

ついては、一緒にマルシェを盛り上げてくれる出店者を募集して います(1~2店)。ご興味のある方はぜひお問合わせください♪

開催予定日 2023年3月中旬土日(1日のみ)

出 店 条 件 ①委託販売方式(出店料1000円程度)

②もったいない推進店であること(開催前に登録でOK)

③商品を納品、撤収は店舗にて

お問合わせ:メールまたはお電話で事務局 榎田まで

この街のホームドクタへ

しばしんが豊かな暮らしを応援します

SIHIBASIHIN

芝信用金庫

ホームページ https://www.shibashin.jp ~しばしんの品川区内の店舗~

大井支店 荏原町支店 不動前支店 小山支店

品川区二葉 1-10-11 03-3783-3111 品川区中延 6-6-4 03-3784-1311 品川区西五反田 4-4-9 03-3493-1611 大森駅前支店 品川区南大井 6-24-9 03-3762-8111 目黒区原町1-14-17 03-3711-7611 ※建替のため、西小山支店内に移転中

国の融資制度「マル経融資」を ご存知ですか?

マル経融資は、商工会議所の推薦にもとづく、日本政策金融 公庫の無担保・保証人不要(信用保証協会の保証も不要)の 融資制度です

[限度額] 2,000万円

[融資対象] 従業員20人以下 [利子補給] 品川区が支払利息の3割を (宿泊業・娯楽業を除く商業・サービス業 5人以下)の法人・個人事業主

[使 途] 事業資金(運転·設備資金) [利 率] **1.13**%(2022年12月1日現在) [返済期間] 運転7年以内·設備10年以内

補助します(最長3年間)

【お問い合わせ】東京商工会議所品川支部 TEL 03-5498-6211 品川区西品川1-28-3区立中小企業センター4階(東急大井町線下神明駅徒歩 2分) 新型コロナウイルス感染症の 影響を踏まえた拡充措置

[限 度 額] 1,000万円(別枠)

率] 当初3年間 0.23% (※)

◆左記要件に加え、新型コロナウイルスの影響を受けて おり、最近1か月の売上高または過去6か月(最近1か月

※新型コロナウイルス感染症特別貸付等と重複して金利 引下げの限度額に制限あり。

※審査の結果、ご希望に沿えない場合があります。 ※東商の会員・非会員問わずご利用できます。

●専門家への無料相談(税務・法務・金融)を受付中。 ご希望の方はお電話でご予約ください。

品川区商店街後継者育成塾を開講しました

商店街運営に必要な次世代を担う人材の発掘・登用をおこなっていくことを 目標に区商連として今年度も後継者育成塾として開講しました。

今年度は参加者を中心とした商店街での事業計画と実行をテーマに各回、 話し合いながら進行しています。それぞれの商店街では実現できないことを 参加者それぞれの情報の共有や解決の糸口を見出していくことで事業の実施を 目指していけるよう努力しています。事業実施の際は周知をしていく予定です。

この育成塾では商店街活動におけるノウハウや行政支援、参加者同士の コミュニケーションづくりを図っていきますので引き続きご興味ある会員の方の 参加をお待ちしています。

次回(第5回)開催予定 3月9日(木) 午後3時~4時30分 会場:中小企業センター 2階 小講習室



エコカップフットサル 大会 億

☆ 商店街の部・優勝は 後藤蒲鉾店 (戸越銀座商店街) おめて 🍟 交流団体の部・優勝は シバワン(芝信用金庫)

日程:11月3日(祝) 商店街の部 /競技の部(オーブン)

11月12日(土) 交流団体の部/競技の部(男女ミックス)

会場:しながわ中央公園 多目的広場

主催:品川区商店街連合会 主管:品川区フットサル連盟 後援:品川区

「エコカップフットサル大会」は、共通の話題をつくることで生まれる、 区内のヒト・モノ・コト(サービス)を循環させていくサステナブルな大会 づくりを目指して、昨年創設されたエコカップ史上初の大人の大会です。

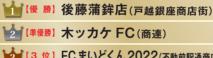
2 回目となる今大会は、商店街の部には4チーム、交流団体の部は5チームが 大会に参加し、熱戦を繰り広げました。

競技の部では、オープン、ミックスともに、予選を勝ち抜いた各8チーム、 計 16 チームが参加し、こちらも大盛況のうちに終了しました。

大会を通じた環境活動 フードドライブの実施

今大会ではフードドライブを実施し、選手の皆さんから 152 個の食品を寄付頂きました。これらは品川区社会 福祉協議会を通じて「こども食堂」に寄付いたしました。 ご協力いただいた皆様、ありがとうございました。

今後も大会を通じて環境活動を推進して参ります。



13 位 1 FC まいどくん 2022 (不動前駅通商店街)

第2回 試合結果

【商店街の部】

4 位 青横ショッパーズ(青物横丁商店街)

【交流団体の部】

【優勝】シバワン(芝信用金庫)

2 【準優勝】南ベエ(郵便局)

3 (3 位) 木ッカケ FC (商連)

4 [4位] わ!しながわ(品川区) 5 [5 位] 福栄会ふくちゃんズ(社会福祉法人福栄会)







都税がスマホ決済アプリで納付できます

いつでも どこでも スマホで簡単に 納税ができます

スマートフォン決済アプリの 「請求書の支払いサービス」で 納付書のバーコードを 読み取るだけで納税ができます



利用できるアプリ (令和5年2月1日時点)

モバイル レジ



- ■領収証書は発行されません。
- ■納付手続完了後に、納付を取り消すことはできません。
- ■バーコードのない納付書や汚損によりバーコードが 読み取れない納付書はお使いいただけません。

主税局HPで詳細をご確認の上、ご利用ください。







1285年創建、

徳川家ゆかりの寺院

品川•天妙国寺

大商業まつり2022

日時 2022年11月26日(土)10時~16時 場所 中小企業センター、しながわ中央公園 3年ぶりに大商業まつりがしながわ中央公園と中小企業センターをメイン会場に開催されました。

区内商店や地方物産の出店、鉄道開業 150 年記念の PR コーナー、ホッケー・ブラインドサッカー体験等のスポーツコーナー、 クラシックカー展示ほか FM しながわの公開収録もあり賑やかでした。当日のイベントのほか区内 76 店舗協賛によるクーポン券チラシも多くのお客様に利用していただきました。











☆和4年度 秋季)プレミアム付 品川区内共通商品券 事業

ラフレミアム付 品川区内共通商の参 実 女 ¥ 500.

令和4年度秋季プレミアム商品券は6億円の発行にプレミアム率20%で、総額7億2千万円を発行しました。 申込方法等は従来と変更なく実施しました。

令和4年度は春秋総額11億6千万円(春4億4千万円・秋7億2千万円)の商品券が流通したことにより、商店街の利用促進につながりました。

実施概要 発行総額 7億2千万円(6億円プレミアム率 20%) 1冊12,000 円分の商品券を 10,000 円で販売

申込方法 インターネットとハガキによる事前申込制 販売場所 区内郵便局と商連事務局にて販売

有効期限 令和5年2月28日(火)

換金期限 令和5年3月22日(水)

一次販売 (ネット申込 77.4% ハガキ申込 22.6%)

申込期間 8月21日(日)~9月5日(火)必着 販売期間 9月28日(水)~10月11日(金)

※61,179 冊(春の売れ残り分を上乗せ)の販売に対し、99,954 冊の申込がありました。 申込冊数が多い申込者の冊数を減らし、1 人あたり最大3冊購入するように調整をしました。(最大申込数4冊)

二次販売)一次販売で 94% 販売出来たため、二次販売は実施しませんでした。

※換金期限を過ぎますと、商品券の換金はお受けすることができませんのでご注意下さい。

鉄道事業者との連携事業

東海道品川宿 ベスタンプラリー

◆◆◆ 自分だけのアートなエコバッグがつくれるスタンプラリー ◆◆◆

2021年4月に京浜急行電鉄と共催で開催し 大好評だった「東海道品川宿スタンプラリー」が パワーアップして今年も開催!

今回は、天王洲までエリアを拡げ、歴史(東海道品川宿)とアート(天王洲)をつなぐスタンプラリー。エコバッグを片手にスタンプを集めたら、自分だけのオリジナルのエコバッグが完成!さらにスタンプコンプリートで抽選にチャレンジでき、「アタリ」がでたらオリジナルグッズがもらえます(先着限定)

期間: 2023年1月14日(金)~3月5日(日)







∖鉄道開業150年/

しなが<mark>わ</mark>

2月末まで開催中

電車×商店街 カードキャンペーン

2022 年 10 月 14 日、鉄道開業 150 年 を迎えたことを記念し、商店街の来街を目的に、6 つの鉄道事業者ご協力の元、武蔵小山商店街が考案した「商店街カード」の鉄道版を商連として制作、参加商店街にて配布して頂いています。

キャンペーン詳細は QRコードから





チラシ・パンフレット 印刷物なら何でもOK!!

品川区内の商店街を まわっている印刷屋です。

株式会社 ペーパー・ラグ PAPER-RAG

PHONE 042-567-4977 FAX 042-567-3399

Eメール: paper-rag@themis.ocn.ne.jp 〒207-0014 東京都東大和市南街5丁目71番3号

商品券

^{ラッチ} チラシ ポスタ

包装紙

Q 小口ットの印刷も対応してくれる?

A 文典堂にお任せ下さい。まずはお見積もりから

お気軽にご相談ください。お問合せは

YouTubeはこちら!

古 株式 文 典 堂

http://www.bunten-p.co.jp E-mail buntendo@bunten-p.co.jp

〒140-0013 東京都品川区南大井6-13-4 TEL. 03-3762-0721 FAX. 03-3762-0724



旅と広告

国内旅行 海外旅行

品川区 共通商品券 取扱店 観光バスご利用手配 ラッピング広告

株式会社 ヴァリー国際エージェンシー http://www.valley-ag.co.jp

□本社 〒130-0026 東京都墨田区両国2-12-2 TEL(03)3631-0701 FAX.(03)3635-2771

□城南営業所 〒141-0031東京都品川区西五反田1-32-2 TEL(03)5740-6621 FAX.(03)5740-6628